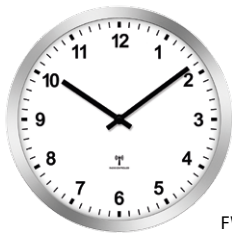




FWUAN01



FWUAN02



FWUAN03



FWUAN04

- Betjeningsvejledning
- Garantibevis

Modelnummer:  
FWUAN01 / FWUAN02  
FWUAN03 / FWUAN04  
Varenummer: 8102



## Indhold

Anvendelsesområde / Sikkerhed og vedligeholdelse.....	3
Sikkerhedsoplysninger.....	3
Reparation / Driftsbetingelser / Omgivelsestemperatur .....	4
Batteridrift.....	5
Bortskaffelse / Rengøring og pleje / Opbevaring / Leveringsomfang.....	6
Funktioner.....	7
Funktionstaster analogur.....	7
Radio signalmodtagelse.....	7
Radio klokkeslæt.....	8
Ibrugtagning.....	8
Manuel indstilling af klokkeslættet / Manuel synkronisering med radio klokkeslættet.....	10
Anbringelse af radio væguret.....	11
Batteriskift.....	11
Overensstemmelseserklæring.....	11
Fejludbedring.....	12
Serviceadresse.....	13

## Anvendelsesområde

Radio væguret er beregnet til brug som ur. Det er udviklet til private formål og ikke egnet til erhvervmæssige formål.

En anden anvendelse end den, der er beskrevet i denne betjeningsvejledning, er ikke tilladt og kan føre til beskadigelser og skader. Der hæftes ikke for skader fra ukorrekt brug. Yderligere oplysninger og forklaringer finder du i denne betjeningsvejledning.

## Sikkerhed og vedligeholdelse

### Sikkerhedsoplysninger

Læs dette kapitel grundigt, og følg oplysningerne. Sådan sikrer du en pålidelig drift. Gem emballagen og betjeningsvejledningen for at kunne videregive den til en ny ejer, hvis radio væguret sælges.

- Åbn aldrig radio vægurets urkasse eller urværk, de indeholder ingen dele, der skal vedligeholdes (en undtagelse er batteriskift, se punktet „Batteriskift“).
- Læg ikke genstande på radio væguret, og udsæt ikke glasset for tryk. Ellers kan glasset gå i stykker.
- Rør ikke glasset med kantede genstande for at undgå beskadigelser.
- Inden bortskaffelsen skal batterier først fjernes og bortskaffes separat fra uret.

## Reparation

Henvend dig udelukkende til vores servicecenter i tilfælde af en nødvendig reparation eller et teknisk problem. Adressen finder du på garantibeviset.

## Driftsomgivelsens betingelser


- Vær opmærksom på, at dit radio vægur ikke vedvarende bliver udsat for fugt, og undgå støv, varme og direkte sollys.
- Radio væguret er beskyttet mod stød, som kan opstå ved almindelig brug. Undtaget er fald gennem ukorrekt fastgøring på væggen.
- Meget kraftige magnetfelter (f.eks. elektriske svejseapparater, transformatorer) skal under alle omstændigheder undgås, da der ellers kan opstå afvigelse i tidsmålingen. Desuden kan elektromagnetiske eller atmosfæriske forstyrrelser påvirke radiosignalet. At ignorere disse oplysninger kan føre til fejl eller til, at radio væguret beskadiges.

## Omgivelsestemperatur

Radio væguret kan bruges vedvarende i en omgivelsestemperatur på 0°C til 40°C. Det bør kun kortvarigt udsættes for temperaturer på -10°C til -1°C og 41°C til 45°C.

Når batteriet er blevet udtaget (se punktet „Batteriskift“), kan radio væguret opbevares ved 0°C til 40°C. Radio væguret bør opbevares sikkert. Undgå høje temperaturer (f.eks. gennem direkte sollys).

## Batteridrift

Dit radio vægur drives med et LR 6 / R 6 / AA 1,5 V DC  batteri. Nendenfor finder du nogle oplysninger om omgangen med batteriet:

- Pas på! Erstat kun batterierne med batterityper af samme kvalitet. Eksplosionsfare ved ukorrekt udskiftning af batteriet.
- Batterier må ikke oplades eller genaktiveres på anden måde. De må ikke skilles ad, kastes i ild eller kortsluttes.
- Opbevar altid batterierne utilgængeligt for børn. Batterier kan være livsfarlige, hvis de sluges. Batterierne og radio væguret skal derfor opbevares utilgængeligt for småbørn. Hvis et barn har slugt et batteri, skal man straks kontakte en læge.
- Tomme batterier skal fjernes omgående fra apparatet pga. høj fare for lækage.
- Undgå kontakt med hud, øjne og slimhinder.
- Ved kontakt med batterisyre skal de udsatte områder straks skylles med meget rent vand, og lægen skal omgående kontaktes.
- Batterier tåler ikke høj varme. Undgå, at radio væguret og således også det ilagte batteri bliver for varme. At ignorere disse oplysninger kan føre til beskadigelser og evt. til, at batteriet eksploderer.
- Ved tilsidesættelse kan batterier aflades ud over deres slutspænding og få lækager. Fjern batterierne straks for at undgå skader. Hvis nødvendigt, så rengør batterikontakterne og også modkontakterne i apparatet.

Gem betjeningsvejledningen for at kunne slå op i den, også mhp. batterioplysninger. Informationer om skift af batterier finder du under punktet „Batteriskift“.

## Bortskaffelse



Batterier er farligt affald. Til en korrekt bortskaffelse af batterier finder man passende beholdere, der hvor man køber batterier, samt på kommunens genbrugspladser.



Hvis du skal bortskaffe dit radio vægur, så gør det iht. de gældende bestemmelser. Oplysninger om det får du på din kommunes genbrugspladser.



Bortskaf radio vægurets emballage iht. de gældende bestemmelser. Oplysninger om det får du på din kommunes genbrugspladser.


## Rengøring og pleje

- Rengør kun radio væguret med en blød, fugtig, fnugfri klud.
- Brug ingen opløsningsmidler, ætsende eller gasformige rengøringsmidler.
- Sørg for, at der ikke er vanddråber tilbage på glasset. Vand kan forårsage varige misfarvninger.
- Udsæt ikke radio væguret for skarpt sollys eller ultraviolet stråling.

## Opbevaring

Fjern batteriet, hvis du ikke bruger radio væguret i længere tid. I forbindelse med opbevaringen af radio væguret skal du følge oplysningerne i punktet „Driftsomgivelsens betingelser“ og i punktet „Omgivelsestemperatur“. Radio væguret bør opbevares sikkert. Undgå høje temperaturer (f.eks. gennem direkte sollys).

## Leveringsomfang

1 radiostyret analog vægur / 1 LR 6 / R 6 / AA 1,5 V DC  Batteri / 1 betjeningsvejledning / garantibevis

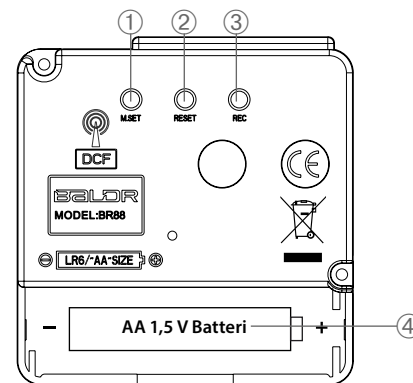
## Funktioner

- Analogt radio urværk (DC77)
- Visning af time, minut

## Funktionstaster

### BAGSIDEVISNING URVÆRK

- ① **M.SET - Tast**  
Manuel indstilling af klokkeslæt
- ② **RESET - Tast**  
Genstart
- ③ **REC - Tast**  
Start af radiomodtagelse
- ④ **Batterilåg**



### MODTAGELSE AF RADIOSIGNAL

- Radio væguret modtager radiosignalet for at indstille tiden automatisk i DCF-området.
- Modtagelsesprocessen starter automatisk efter ilægningen af batteriet.
- Hvis dit radio vægur ikke kan modtage radiosignalet, skal du starte endnu et modtagelsesforsøg ved at trykke på tasten „REC“.
- Radiosignalet modtages automatisk kl. 1:00, 2:00, 3:00, 4:00, 5:00 om morgenen. Hvis signalet modtages én gang dagligt, ignoreres de resterende radiosignaler den dag. Processen gentages hver dag.

- Det tager op til 15 minutter at modtage radiosignalet, hvis der er dårlig signaldækning. Programmet stopper modtagelsen ca. 4 minutter, efter modtagelsen er gået ud over signaldækningen. Modtagelsen slutter efter ca. 3 minutter i områder med kraftig signaldækning.
- Hvis modtagelsen mislykkes, udføres den næste modtagelse den efterfølgende dag kl. 1:00.


### Radio urtid

Som beskrevet i punktet „Ibrugtagning“ indstilles radio vægurets visere automatisk til det korrekte klokkeslæt efter ilægningen af batteriet. Denne proces kan vare op til ca. 15 minutter. Tidsgrundlaget for den radiostyrede tidsoplysning er et cæsiumdrevet atomur, som drives af Physikalisch-Technische Bundesanstalt Braunschweig. Dette klokkeslæt kodes (DCF 77) og udsendes af en langbølgesender i Mainflingen ved Frankfurt over et sendeområde på ca. 1.500 km. Hvis dit radiovægur befinder sig inden for dette sendeområde, modtager det dette signal, omregner det og viser uafhængigt af sommer- og vintertid altid det aktuelle klokkeslæt. Radio klokkeslættet synkroniseres automatisk dagligt for at korrigere mulige afvigelser.

### Ibrugtagning

Vi anbefaler dig at læse betjeningsvejledningen grundigt igennem, inden du tager radio væguret i brug.

1. Fjern begge fastgørelsesskruer på bagsiden af emballagen for at tage uret ud af emballagen. De er udviklet sådan, at du som regel ikke har brug for værktøj til det. Batteriet ligger allerede i batterilåget, dog er kontakten afbrudt ved hjælp af et batteri isoleringsbånd. Fjern batteri isolerings båndet, og sørg for at lægge batteriet (LR 6 / R 6 / AA

1,5 V DC ) i igen med de rigtige poler (-/+), da en forkert ilægning af batteriet kan føre til, at radiovæguret beskadiges.

2. Uret skifter til hurtigindstillingen, dvs. at viserne bevæger sig hurtigt og indstilles til kl. 12-positionen. Nu begynder søgningen efter radiosignalet.
3. Når radiosignalet er blevet modtaget, indstilles viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt, indstillingen er afsluttet. Denne proces kan vare op til ca. 15 minutter.
4. Hvis modtagelsen mislykkes, bliver viserne stående på kl. 12-positionen.

#### Hvis modtagelsen mislykkes, skal du kontrollere følgende punkter:

- Afstanden til fejlkilder som f.eks. computerskærme eller tv-apparater bør være mindst 1,5 til 2 m. Undgå at placere uret direkte ved eller i nærheden af vinduesrammer af metal.
- I stålbetonrum (kældre, højhuse osv.) er radiosignalet altid dårligere. I ekstreme tilfælde skal du placere dit ur i nærheden af et vindue og/eller justere det på en sådan måde, at for- eller bagsiden peger mod Frankfurt/M.
- Da der om natten optræder færre atmosfæriske forstyrrelser, er det på disse tidspunkter for det meste muligt at modtage radiosignaler. Principielt er det nok med en enkelt synkronisering om dagen for at holde et præcist klokkeslæt.

For at starte søgningen efter radiosignalet igen skal du gøre som følger: Hold tasten „REC“ nede i ca. 3 sekunder, eller tryk på tasten „RESTART“ med en tynd genstand. Hvis det ikke fungerer, skal du som sidste mulighed prøve at fjerne batteriet og sætte det i igen efter ca. 30 sekunder. Nu begynder søgningen efter radiosignalet igen, og hvis det lykkes, stilles viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt. Denne proces kan igen vare op til ca. 15 minutter.

### Manuel indstilling af klokkeslæt

Hvis det ikke lykkes at modtage radiosignalet, skal du indstille klokkeslættet manuelt:

1. Tryk på og hold M.SET-tasten (1) nede i ca. 5 sekunder for at komme til den manuelle indstillingsmodus.
2. Indstil nu det ønskede klokkeslæt:
  - Tryk på M.SET-tasten for at stille minutviseren et minut frem.
  - For et hurtigere fremløb af viserne skal du holde M.SET-tasten nede.
3. Radio væguret kører nu videre med kvartsuret.

#### Oplysning:

Radio væguret prøver flere gange om dagen at modtage radiosignalet automatisk. Hvis det ikke lykkes, kører radio væguret videre med det manuelt indstillede klokkeslæt.

### Manuel synkronisering med radio klokkeslættet

En manuel synkronisering med radio klokkeslættet kan kun udføres, hvis uret allerede kører (enten som radiour eller manuelt indstillet).


1. Hold REC-tasten (3) nede i ca. 3 sekunder.
2. Uret skifter til hurtigindstillingen, dvs. at viserne bevæger sig hurtigt og indstilles til kl. 12. Nu begynder søgningen efter radiosignalet.
3. Når radiosignalet er blevet modtaget, indstilles viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt, indstillingen er afsluttet. Denne proces kan vare op til ca. 15 minutter.
4. Hvis modtagelsen af radiosignalet ikke er nødvendigt, kører radio væguret videre med det tidligere indstillede klokkeslæt.

### Anbringelse af radio væguret

Hæng uret op på et søm eller en skrue på et egnet sted på væggen. Sørg for, at fastgørelsen er stabil.

### Batteriskift

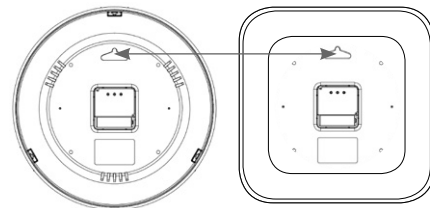
Tegn på, at batterier er ved at løbe tør: Viserne er bagefter eller går i stå.

Det er nødvendigt at skifte batteriet. Tag det brugte batteri ud af batterilåget som beskrevet i punktet „Ibrugtagning“, og erstat batteriet. Sørg for at ilægge batteriet (LR 6 / R 6 / AA 1,5 V DC ) med de rigtige poler, da en forkert ilægning af batteriet kan føre til, at radio væguret beskadiges. Erstat kun batteriet med batterityper af samme kvalitet.

### Overensstemmelseserklæring

Direktiv om radio- og teleterminaludstyr 1999/5/EF

Korttekst af overensstemmelseserklæringen: Hermed erklærer R. Schmidtmeister e. K., at radiostyret analog væguret FWUAN01 / FWUAN02 / FWUAN03 / FWUAN04 stemmer overens med de grundlæggende krav og de øvrige almindelige bestemmelser af direktivet 1999/5/EF. Den komplette tekst af overensstemmelseserklæringen kan du hente på vores hjemmeside [www.schmidtmeister.eu](http://www.schmidtmeister.eu) under [Produktinfo](#).



## Fejludbedring

Inden du sender radio væguret til reparation, skal du kontrollere batteriet og evt. udskifte

### **Radio væguret modtager ikke noget radiosignal:**

Hvis radiouret ikke modtager noget signal, skal du prøve det igen et andet sted. Gennem konstruktionsbetingede eller naturlige forhindringer (f.eks. bjerge) kan modtagelsen af radiosignalet forstyrres eller umuliggøres. Også elektromagnetiske eller atmosfæriske forstyrrelser kan påvirke radiosignalet. Disse fejl kan dog oftest udbedres ved blot at vælge et andet sted. Vær også opmærksom på oplysningerne i punktet „Ibrugtagning“.

### **Batteri, der er ved at løbe tør:**

Erstat batteriet, hvis uret går i stå. Sørg altid for, at polerne er rigtige, når du lægger det nye batteri i (se punktet „Batteriskift“). Efter udskiftningen af batteriet skal du gøre som beskrevet i punktet „Ibrugtagning“.

### **Klokkeslæt vises ikke korrekt:**

Du kan genstarte uret ved at tage batteriet ud og lægge det i igen eller ved at trykke på tasten „RESET“ på bagsiden af radio væguret. Radio væguret skifter til hurtigindstillingen, dvs. at viserne bevæger sig hurtigt og indstilles til kl. 12. Nu begynder søgningen efter DCF-signalet, og hvis det lykkes, stilles viserne automatisk til det korrekte klokkeslæt. Denne proces kan vare op til ca. 15 minutter.

Kære kunde!

I tilfælde af en garantisag vil vi gerne bede dig om at udfylde dette garantibevis omhyggeligt og sende det til vores serviceadresse sammen med apparatet og kassebonen. På den måde bliver det nemmere for os at bearbejde din reklamation.

**Kontakt os inden du sender et defekt radiostyret analog vægur retur. Tak.**

### **Serviceadresse:**

R. Schmidtmeister e. K.  
Im Seefeld 16  
D-63667 Nidda / Bad Salzhausen  
Servicetelefon gratis: 00800-98887000  
Servicefax: 0049-6043-98887-19  
Servicemail: service-dk@schmidtmeister.eu

### **Importeret af:**

R. Schmidtmeister e. K.  
Im Seefeld 16  
D-63667 Nidda / Bad Salzhausen

